

Hatigarm Scans

We are looking for
typesetters and Japanese,
Korean, and Chinese
translators

WE FINALLY GOT A PROPER PAGE, YAAAAAAAY NOW ON
ANOTHER NOTE THIS SERIES NEEDS A PROOFREADER
IF YOU THINK YOU CAN HELP COME ONE DOWN AND
ASSIST ME ON WORDPRESS OR FICBOOK.COM/SCANS
DON'T IS ALMOST FINISHED UP, ONLY THE MISSING
CHAPTERS ON FICBOOK SO THIS IS SOMETHING TO
CELEBRATE, IF YOU HAVE HAVE ANY COMPLAINTS OR
SUGGESTION FOR THE SC, SEND IT OVER TO US AND
WE WILL SEE WH T WE CAN DO, NOW ONTO THE
INTERESTING PART, IF YOU GOT ANY FANART IT ALL HOW
SOFT YOU SEND IT OVER, IT CAN BE IN ANY PLATFORM,
MESSAGE THROUGH WORDPRESS, FACEBOOK, ETC.
SEND IT THROUGH YOUR LAB AND THE TOP NOT, ANYONE
EVEN SEND SOMETHING I WILL GET 3 CHAPTERS IN
ADVANCE, ALSO MAKE SURE TO OWN IT SO WE CAN MAKE
SURE IT HAIN'T BEEN TAKE OFF A SITE AND UNFT YOURS
AND AS ALWAYS IF YOU HAVE SOME SPARE CHANGE WHY
NOT DONATE IT TO OUR NEW EXTENSION FUND IT WOULD
HELP US OUT GREATLY, NOW ENOUGH TALK ENJOY THE
MANGA :3

ALL CREDIT GOES
TO RON BWL, WE
ONLY DISTRIBUTE
HIS AMAZING WORK

Facebook:
<https://www.facebook.com/hatigarm/scans/>

Wordpress:
<https://hatigarmscans.wordpress.com/>

Patreon:
<https://www.patreon.com/HatigarmScans>



RAW PROVIDED: MANGARAW LAND
TRANSLATED AND EDITED BY: RON_BWL
SOURCE LANGUAGE: VIETNAMESE
VN SCANLATION: MANGA24H

BEFORE YOU READ ON...

THIS IS MY VERY FIRST TRANSLATION PROJECT AND I TOOK ON A FAVORITE MANGA OF MINE - "HAMMER SESSION". FOR WHATEVER REASON, IT WAS LEFT ONGOING FOR A LONG TIME AND THERE HASN'T BEEN ANY SIGN THAT S&S SCANLATION WILL COME BACK TO FINISH IT. WHICH IS A SHAME, BECAUSE THE RAWS ARE ALREADY FINISHED AND WE EVEN HAVE A SEQUEL, (WHICH I ALSO CAN'T FIND HOSTED ON ANY SITE YET). UNTIL NOW, ONLY THE VIETNAMESE SCANLATION IS FINISHED, AND THANKS TO THAT I WAS ABLE TO READ THROUGH THIS MANGA AND ITS SEQUEL.

THIS IS GREAT MANGA, NOT JUST ME BUT MANY OTHER PEOPLE THINK SO TOO, AND I REALLY FEEL BAD THAT THERE ARE NO FINISHED ENGLISH SCANLATION. AT THIS RATE, WE MAY NEVER SEE ANY UPDATES FOR "HAMMER SESSION", OR AT LEAST NOT IN THE NEAR FUTURE.

WHICH IS WHY I DECIDED TO DO THE UNTHINKABLE AND SINGLE HANDEDLY TRANSLATE THE REST OF THIS SERIES BY MYSELF. I'M HAVING TOO MUCH FREE TIME YOU GUYS MAY SAY, BUT DEEPLY IN MY HEART, I JUST WANT TO GIVE PEOPLE CHANCE TO FINISH THIS MANGA, AND I DO WHAT I CAN TO MAKE IT HAPPEN - THAT'S ALL.

GIVEN THAT THIS IS A ONE-MAN-WORK, I APOLOGIZE IF THERE IS ANY MISTAKE AND/OR INCORRECT TRANSLATION - VI-ENG TRANS IS NOT MUCH EASIER THAN JP-EN, AND A FEW PAGES EVEN CONTAIN MODIFIED CONTENT, THUS I REALLY CAN'T BE SURE IF THE TRANSLATED IS 100% CORRECT OR NOT. AFTER ALL, I HAVE TO DO ALL THE EDITS AND TRANSLATION, SO IT'S ALREADY A HEAVY JOB FOR ME.

THIS TRANSLATION SHOULD HELP YOU READ THROUGH THE REST OF THE MANGA PROPERLY, ALTHOUGH I CAN'T SAY IT'S A PERFECT WORK, BUT IN THE MEAN TIME THIS IS THE BEST I COULD DO. IN THE FUTURE, SHOULD ANY SCANLATION GROUP WANT TO REWORK ON THIS SERIES, I'M HAPPY TO HAVE THEIR WORK REPLACED MINE. FOR NOW, PLEASE ENJOY THIS LITTLE PROJECT OF MINE :D

RON_BWL



花にうつつ

10

漫画

花にうつつ

原作

八津弘幸

集英社





PERVERT?

session81.

PERVERT TRAIN









COS
PLAY
ING
SCH
OOL
GIRL
?



IT'S
NOTHING
WORTH
LAUGHING
FOR
DANTELO

ALLOW
ME TO
GIVE A
MAGIC
BALL
ON
YOUR

I KNOW
I'M NOT
EXACTLY
YOUNG
FOR THIS,
BUT...

I-FORE
WAS NOT
LAUGHING
AT ME
DANTELO?

A
MAGIC
GLOBE



LET'S
RETURN
TO THE
PAST!





IT'S
HIM

!!



THEY
WILL
SLOWLY
APPROACH

THEIR
PREY
FROM
BEHIND











AND YOU
THINK ANYONE
CAN TELL YOU
ARE NOT A
SCHOOL IDOL
AT ALL?



CALLING AN INTEL
LECTUAL MAN LIKE
AM I RIGHT?

DID YOU
HAVE
ANY CHANCE
TO PROVE IT?

WHAT
NOW
ARE YOU
SUSPICIOUS
ABOUT?



WILL
YOU
HELP?

I GOT IT YOU
DEMAND YOUR
HELP TO STOP
YOUNG AM
AND BLACKMAIL
TRIAL, DON'T?
GEEWH!



EVER
HEARD ABOUT
FABRIC ANALYSIS
KIT?



THESE
SQUASH
FLAT
THEY
CAN
DO
DEATH

FIRST
THEY'LL
COLLECT
A TISSUE
SAMPLE
ON YOUR
HANDS

IF THE
RESULT IS
POSITIVE



THEN YOU'D
BETTER PREP
ARE TO FACE
CHARGE, AN
INTELLECTUAL
NAME



IF YOU
WANT
EVIDENCE,
LET ME
SHOW IT
TO YOU
THEN!

EASY
THERE,
NO
NEED TO
BE
ANGRY!

WHAT
ARE
YOU
SUSPICIOUS
ABOUT?





BUT THAT DOESN'T
MEAN WE
HAVE TO
STAY QUIET
AND SILENT

WE'D
ALL
BE
HERE



IN
SA
KE

AND
SHOCHU,
TOO



HAVE
COURAGE
AND STAND
UP FOR
YOURSELF.
GET IT?

RIGHT
SEN
SEI



IT'S
THANKS
TO YOU
TOO
HACHI
SUKA
SENPAI

THAT'S
ANOTHER
SUCCESSFUL
HELMED
SESSION
FOR YOU,
WELLS
SENSEI

TRUTH
BE TOLD,
YOU DID
SHOO
BACK
THERE!



DON'T
TELL ME
THAT
"GREAT"
MY
CARTED
UP

HOLD
ON
A
MAY
A IN
NUTH
GREAT



NO
WELL
YOU
NOT
FOR
SOMETHING
AT LAST

BEING
FROM A
CLOTH
LOOK, WE
STILL
A SHIP



AT LEAST
NOW WE
DON'T HAVE
TO WORRY
ABOUT
GOING LATE
AGAIN

THAT'S
AIME A
MAY
COULD
DON'T
YOU? I
THINK

WHAT'S
WITH
THIS IS
OUTER
PART

YOU
ARE

GET
BACK
HERE

LET
ME
KNOW
IF YOU
ARE
HERE



TA IT
BECAUSE
I DON'T
DO
YOUNG

DO YOU
LET MY
HAND
DOWN

TO
COVER
MY
FACE

#77